



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2009 - 2014

Έγγραφο συνόδου

A7-0131/2012

12.4.2012

ΕΚΘΕΣΗ

σχετικά με την απαλλαγή όσον αφορά την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 (C7-0295/2011 – 2011/2236(DEC))

Επιτροπή Ελέγχου του Προϋπολογισμού

Εισηγήτρια: Monica Luisa Macovei

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

	Σελίδα
1. ΠΡΟΤΑΣΗ ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ	3
2. ΠΡΟΤΑΣΗ ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ	5
3. ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ.....	7
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ.....	9
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΤΗΣ ΤΕΛΙΚΗΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ	10

1. ΠΡΟΤΑΣΗ ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την απαλλαγή όσον αφορά την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 (C7-0295/2011 – 2011/2236(DEC))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τους οριστικούς ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου για τους ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 συνοδευόμενη από τις απαντήσεις του Οργανισμού¹,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση του Συμβουλίου της 21ης Φεβρουαρίου 2012 (06083/2012 – C7-0051/2012),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 319 της Συνθήκης για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων², και ιδίως το άρθρο 185,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση 2008/114/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 2008, σχετικά με τη θέσπιση του καταστατικού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ³, και ειδικότερα το άρθρο 8,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2343/2002 της Επιτροπής, της 19ης Νοεμβρίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού πλαισίου για τους κοινοτικούς οργανισμούς του άρθρου 185 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, ο οποίος θεσπίζει τον δημοσιονομικό κανονισμό που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων⁴, και ειδικότερα το άρθρο 94 αυτού,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 77 και το Παράρτημα VI του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού (A7-0131/2012),
1. χορηγεί απαλλαγή στον Γενικό Διευθυντή του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ όσον αφορά την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Οργανισμού για το οικονομικό έτος 2010·

¹ ΕΕ C 366, 15.12.2011, σ. 6.

² ΕΕ L 248, 16.09.02, σ. 1.

³ ΕΕ L 41, 15.02.08, σ. 15.

⁴ ΕΕ L 357, 31.12.02, σ. 72.

2. εκθέτει τις παρατηρήσεις του στο ψήφισμα που ακολουθεί·
3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει την παρούσα Απόφαση και το ψήφισμα που αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της στο Γενικό Διευθυντή του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ, στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στο Ελεγκτικό Συνέδριο, και να μεριμνήσει για τη δημοσίευσή τους στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* (σειρά L).

2. ΠΡΟΤΑΣΗ ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με το κλείσιμο των λογαριασμών του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010
(C7-0295/2011 – 2011/2236(DEC))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τους οριστικούς ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου για τους ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 συνοδευόμενη από τις απαντήσεις του Οργανισμού¹,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση του Συμβουλίου της 21ης Φεβρουαρίου 2012 (06083/2012 – C7-0051/2012),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 319 της Συνθήκης για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων², και ιδίως το άρθρο 185,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση 2008/114/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 2008, σχετικά με τη θέσπιση του καταστατικού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ³, και ειδικότερα το άρθρο 8,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2343/2002 της Επιτροπής, της 19ης Νοεμβρίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού πλαισίου για τους κοινοτικούς οργανισμούς του άρθρου 185 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, ο οποίος θεσπίζει τον δημοσιονομικό κανονισμό που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων⁴, και ειδικότερα το άρθρο 94 αυτού,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 77 και το Παράρτημα VI του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού (A7-0131/2012),
1. εγκρίνει το κλείσιμο των λογαριασμών του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010·

¹ ΕΕ C 366, 15.12.2011, σ. 6.

² ΕΕ L 248, 16.09.02, σ. 1.

³ ΕΕ L 41, 15.02.08, σ. 15.

⁴ ΕΕ L 357, 31.12.02, σ. 72.

2. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει την παρούσα απόφαση στο Γενικό Διευθυντή του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ, στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στο Ελεγκτικό Συνέδριο, και να μεριμνήσει για τη δημοσίευση των κειμένων στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* (σειρά L).

3. ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

που περιέχει τις παρατηρήσεις οι οποίες αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της απόφασης σχετικά με την απαλλαγή για την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 (C7-0295/2011 – 2011/2236(DEC))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τους οριστικούς ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση του Ελεγκτικού Συνεδρίου για τους ετήσιους λογαριασμούς του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ για το οικονομικό έτος 2010 συνοδευόμενη από τις απαντήσεις του Οργανισμού¹,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση του Συμβουλίου της 21ης Φεβρουαρίου 2012 (06083/2012 – C7-0051/2012),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 319 της Συνθήκης για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων², και ιδίως το άρθρο 185,
 - έχοντας υπόψη την απόφαση 2008/114/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 2008, σχετικά με τη θέσπιση του καταστατικού του Οργανισμού Εφοδιασμού της Ευρατόμ³, και ειδικότερα το άρθρο 8,
 - έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2343/2002 της Επιτροπής, της 19ης Νοεμβρίου 2002, για τη θέσπιση δημοσιονομικού κανονισμού πλαισίου για τους κοινοτικούς οργανισμούς του άρθρου 185 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, ο οποίος θεσπίζει τον δημοσιονομικό κανονισμό που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων⁴, και ειδικότερα το άρθρο 94 αυτού,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 77 και το Παράρτημα VI του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Ελέγχου του Προϋπολογισμού (A7-0131/2012),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με την απόφαση 2008/114/ΕΚ, η Ευρατόμ, ο Οργανισμός Εφοδιασμού της Ευρατόμ («ο Οργανισμός») που ιδρύθηκε στο Λουξεμβούργο το 1958, διαθέτει πλέον νέο καταστατικό και αποτελεί Οργανισμό,

¹ ΕΕ C 366, 15.12.2011, σ. 6.

² ΕΕ L 248, 16.09.02, σ. 1.

³ ΕΕ L 41, 15.02.08, σ. 15.

⁴ ΕΕ L 357, 31.12.02, σ. 72.

- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο αναφέρει ότι του δόθηκαν σοβαρές διαβεβαιώσεις ότι οι ετήσιοι λογαριασμοί για το οικονομικό έτος 2010 είναι αξιόπιστοι και ότι οι υποκείμενες πράξεις είναι νόμιμες και κανονικές,
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ελεγκτικό Συνέδριο επεσήμανε επίσης στην έκθεσή του για το οικονομικό έτος 2010 τη μη συμμόρφωση του καταστατικού του Οργανισμού προς το άρθρο 54 της Συνθήκης για την Ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας,
1. διαπιστώνει ότι το 2010 ο Οργανισμός δεν έλαβε καμιά επιχορήγηση για τη χρηματοδότηση των επιχειρησιακών δραστηριοτήτων του και ότι η Επιτροπή ανέλαβε όλες τις δαπάνες του στο πλαίσιο της εκτέλεσης του προϋπολογισμού του· σημειώνει ότι η κατάσταση αυτή συνεχίζεται από τη δημιουργία του Οργανισμού το 2008·
 2. σημειώνει ότι, ελλείψει αυτόνομου προϋπολογισμού, ο Οργανισμός ενσωματώνεται εκ των πραγμάτων στην Επιτροπή και ότι η κατάσταση αυτή είναι ασύμβατη με το καταστατικό του·
 3. λαμβάνει, ωστόσο, υπό σημείωση το γεγονός ότι με την επιστολή της 31ης Μαρτίου, ο Γενικός Διευθυντής αναγνώρισε το προαναφερθέν πρόβλημα και εξέθεσε λεπτομερώς τις δράσεις που ανελήφθησαν όπως ζήτησε η αρμόδια για την απαλλαγή αρχή· σημειώνει, ειδικότερα, ότι προκειμένου να αντιμετωπισθεί η κατάσταση αυτή, επιτεύχθηκε συμφωνία με την οποία προτείνεται η επαναφορά ενός ειδικού κονδυλίου του προϋπολογισμού για τον Οργανισμό στο γενικό προϋπολογισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το 2012·
 4. σημειώνει, επίσης, ότι στις 20 Απριλίου 2011, η Επιτροπή πρότεινε να πιστωθούν 98.000 ευρώ από τον γενικό προϋπολογισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο κονδύλιο 32 01 06 για τον Οργανισμό· φρονεί ότι, όταν εγκριθεί από τις αρμόδιες για τον προϋπολογισμό αρχές της Ένωσης, τούτο θα αποτελέσει μείζον επίτευγμα για την αντιμετώπιση των σημερινών προβλημάτων·
 - ο
 - ο ο
 5. επισύρει την προσοχή στις συστάσεις από προηγούμενες εκθέσεις απαλλαγής, όπως ορίζονται στο παράρτημα που επισυνάπτεται στο παρόν ψήφισμα·
 6. παραπέμπει, για περαιτέρω παρατηρήσεις οριζόντιου χαρακτήρα που συνοδεύουν την απόφαση απαλλαγής, στο ψήφισμά του της ... 2012 σχετικά με τις επιδόσεις, τη δημοσιονομική διαχείριση και τον έλεγχο των οργανισμών.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Συστάσεις του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου κατά τα προηγούμενα έτη

Οργανισμός Εφοδιασμού της Ευρατόμ	2007	2008	2009
Επιδόσεις	ά.α.	ά.α.	ά.α.
Οικονομική και δημοσιονομική διαχείριση	-μεταφέρθηκε το 38,7 των πιστώσεων	-ελλείπει αυτόνομο προϋπολογισμού, ο Οργανισμός ενσωματώνεται εκ των πραγμάτων στην Επιτροπή· λόγω αυτής της κατάστασης τίθεται ζήτημα ανάγκης να διατήρησης της σημερινής μορφής και οργάνωσης του Οργανισμού	-το 2009 ο Οργανισμός δεν έλαβε καμιά επιχορήγηση για τη χρηματοδότηση των επιχειρησιακών δραστηριοτήτων του και η Επιτροπή ανέλαβε όλες τις δαπάνες του στο πλαίσιο της εκτέλεσης του προϋπολογισμού του οικονομικού έτους 2009· ο Οργανισμός ενσωματώνεται εκ των πραγμάτων στην Επιτροπή
Ανθρώπινοι πόροι	ά.α.	ά.α.	-αναγνωρίζει ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 του καταστατικού του, ο Οργανισμός επέλεξε τον εσωτερικό του ελεγκτή, ο οποίος ανέλαβε καθήκοντα από 1ης Ιουλίου 2009
Εσωτερικός έλεγχος	ά.α.	ά.α.	ά.α.

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΤΗΣ ΤΕΛΙΚΗΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ημερομηνία έγκρισης	27.3.2012
Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας	+ : 21 - : 2 0 : 0
Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Jean-Pierre Audy, Ryszard Czarnecki, Tamás Deutsch, Martin Ehrenhauser, Jens Geier, Gerben-Jan Gerbrandy, Ingeborg Gräßle, Cătălin Sorin Ivan, Monica Luisa Macovei, Jan Mulder, Eva Ortiz Vilella, Aldo Patriciello, Crescenzo Rivellini, Petri Sarvamaa, Θεόδωρος Σκυλακάκης, Bart Staes, Γεώργιος Σταυρακάκης, Michael Theurer ИЛИАНА ИВАНОВА
Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Amelia Andersdotter, Philip Bradbourn, Zuzana Brzobohatá, Edit Herczog, Derek Vaughan